

direttament għall-annullament tad-deċiżjoni kkontestata minhabba nuqqas ta' motivazzjoni peress illi l-fatt li "mhuwiex ċar" liema kienu l-kriterji użati jaqa' taht l-obbligu ta' motivazzjoni.

- (3) Fir-rigward tal-politika ambjentali, l-appellanti ssostni li l-Qorti Ġenerali wettqet żball meta ddeċidiet li l-kriterju ta' għoti fformulat b'mod daqstant ġenerali huwa sodisfatt bis-sempliċi ċertifikat ta' sottomissjoni li huwa wiehed mill-metodi ta' kif prova hija prodotta. Il-Qorti Ġenerali wettqet żball meta injorat il-fatt li l-politika ambjentali tista' tiġi eżaminata biss fil-fażi tal-għażla.
- (4) Il-Qorti Ġenerali naqset milli tiddeċiedi li l-EEA kisret l-Artikolu 100(2) tar-Regolament Finanzjarju u l-Artikolu 149(2) tar-Regoli ta' Implementazzjoni billi ma żvelatx ir-rapport ta' evalwazzjoni shih lill-offerenti li talbuh sabiex ikunu jistgħu jevalwaw ir-raġunijiet għaċ-ċaħda tal-offerti tagħhom.
- (5) Barra minn hekk, ir-raġunament tal-Qorti Ġenerali, minbarra li huwa żbaljat, mhux biss jikser l-obbligu ġenerali u li kien diġà jeżisti ta' motivazzjoni, iżda wkoll it-Trattat ta' Lisbona li jagħti lill-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-UE l-istess valur legali bħat-Trattati, b'mod partikolari l-Artikolu 41.
- (6) Fl-aħħar nett, l-appellanti ssostni li s-sentenza appellata mhux biss ma mmotivatx biżżejjed iċ-ċaħda tal-motivi individwali dwar l-iżball manifest ta' evalwazzjoni iżda lanqas biss eżaminathom individwalment.

(¹) Regolament tal-Kunsill (KE, EURATOM) Nru 1605/25, tal-25 ta' Gunju 2002, rigward ir-Regolament Finanzjarju applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Komunitajiet Ewropej (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 1, Vol. 4, p. 74)

Rikors ipprezentat fis-27 ta' Settembru 2010 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Ellenika

(Kawża C-466/10)

(2010/C 317/44)

Lingwa tal-kawża: il-Grieg

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: M. Patakia u D. Kuhovec)

Konvenuta: Ir-Repubblika Ellenika

Talbiet tal-parti rikorrenti

- tikkonstata li bl-użu tal-proċedura negozjata mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' avviz ta' kuntratt għall-amministrazzjoni tal-iskart mediku perikoluż li jista' jinfetta provenjenti mill-istabbilimenti tas-saħħa li jidhlu fil-kompetenza tal-Ewwel D.Y.P.E. (Amministrazzjoni Reġjonali tas-Saħħa) ta' Attica, ir-Repubblika Ellenika naqset mill-obbligi tagħha skont l-Artikolu 28 tad-Direttiva 2004/18/KE, sa fejn ma ġewx sodisfatti l-kundizzjonijiet ta' ebda waħda mill-eċċezzjonijiet previsti fl-Artikolu 31 tad-direttiva u, b'mod partikolari, il-kundizzjonijiet tal-Artikolu 31(1)(ċ) li jiġġustifikaw deroga għar-regola ġenerali u l-użu tal-proċedura eċċezzjonali prevista fl-artikolu inkwistjoni;
- tikkundanna lir-Repubblika Ellenika għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

- (1) Wara lment li ġie mibgħut lilha, il-Kummissjoni Ewropea eżaminat l-avviż tal-kummissjoni għall-provvisti sanitarji għall-partecipazzjoni f'sejha għal offerti permezz ta' proċedura negozjata mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' avviz ta' kuntratt għall-amministrazzjoni tal-iskart mediku perikoluż li jista' jinfetta provenjenti mill-istabbilimenti tas-saħħa li jidhlu fil-kompetenza tal-Ewwel D.Y.P.E. (Amministrazzjoni Reġjonali tas-Saħħa) ta' Attica.
- (2) Il-Kummissjoni tfakkar li l-pubblikazzjoni ta' avviz ta' kuntratt b'kundizzjonijiet ċari u ferm definiti hija bhala regola ġenerali obbligatorja, u li l-proċedura negozjata mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' avviz ta' kuntratt hija awtorizzata biss b'mod eċċezzjonali, fil-każijiet preċiżi li huma stabbiliti fl-Artikolu 30 u 31 tad-Direttiva 2004/18/KE u li għandhom ikunu s-sugġett ta' interpretazzjoni stretta, filwaqt li l-oneru tal-prova relattiv għall-fatt li jeżistu ċirkostanzi eċċezzjonali li jiġġustifikaw deroga jinsab effettivament fuq dak li jinvoka d-dispożizzjonijiet inkwistjoni.
- (3) F'dan ir-rigward, il-Kummissjoni tqis li mill-avviż inkwistjoni jirriżulta li, għalkemm l-awtorità kontraenti invokat il-proċedura eċċezzjonali prevista fl-Artikolu 31(1)(ċ) tad-Direttiva 2004/18/KE, din ma pprovatx li l-kundizzjonijiet previsti mid-dispożizzjoni inkwistjoni kienu sodisfatti u kienu jiġġustifikaw li jsir użu minn din il-proċedura.
- (4) Il-Kummissjoni tqis li meta għamlet użu mill-proċedura negozjata mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' avviz ta' kuntratt, l-awtorità kontraenti naqset mill-obbligi tagħha skont l-Artikolu 28 tad-direttiva, sa fejn ma ġewx sodisfatti l-kundizzjonijiet ta' ebda waħda mill-eċċezzjonijiet previsti fl-Artikolu 31 tad-direttiva u, b'mod partikolari, il-kundizzjonijiet tal-Artikolu 31(1)(ċ) li jiġġustifikaw deroga għar-regola ġenerali u l-użu tal-proċedura eċċezzjonali prevista fl-artikolu inkwistjoni.